

1894-08-30

AFSENDER

Laura Warberg

MODTAGER

Albrecht Warberg

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Poststempet angiver 31. aug. 1894.

Øverst s. 1 er skrevet "Torsdag". 30.

august 1894 var en torsdag.

Generel kommentar:

Det vides ikke, hvem Thorvald var.

Warberg-familien kendte flere, der

hed sådan.

Afsendersted:

Erikshaab

Afsenderinfo (lakstempel, adresse

m.m.):

Gårdens navn er skrevet øverst s. 1

Modtagersted:

København, Vestergade, Hotel Tre

Hjorte

Modtagerinfo (udskrift, tilskrift m.m.):

Adressen er skrevet på kuerten

Omtalte personer:

Ellen Agnete Amstrup

Louise Amstrup

Berta Brandstrup

Emil Brandstrup

Ludvig Brandstrup, billedhugger

Niels Elgaard Amstrup

Malin Holmström-Ingers

Johanne Christine Larsen

Christine Mackie

Adelheyde Syberg

Hempel Syberg

Conrad Warberg

Else Warberg

Frederik Andreas Warberg

Arkivplacering:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske

Arkiv, BB0362

Trykt udgave:

Nej

Proveniens:

Testamentarisk gave fra Laura

Warberg Petersen til Østfyns Museer

DOKUMENTINDHOLD

Det var trist, at Albrecht var syg på turen til Gurre.

Albrecht skal se at få vasket manchettøj.

Christine har fået mere at bestille, og Emil føler sig rask.

Malin/Molle Ingers vil komme på besøg. Der bliver opført en ny bygning på Hvilan.

Hempel Syberg får opium for sin søvnløshed, men det virker ikke.

Laura træner sit ben ved at gå ture, og hun har plukket perikon.

Amstrup-familien skal på besøg hos Else og Conrad Warberg.

TRANSSKRIFTION

[Håndskrevet på kuvertens forside:]

Hr. Godsforvalter Warberg

Hotel Tre Hjorte

Vestergade

Kjøbenhavn

[Håndskrevet på kuvertens bagside:]

Hilsen Skruppehænderne

[Poststempel]

[I brevet:]

Erikshaab – Torsdag –

Kjæreste Abba!

Tak for Brevet! Det var jo kjedeligt, at Du ikke fik ret Glæde af Gurreturen for al den Asthma, det var ogsaa altfor tidligt at tegne Dig paa den, naar Du har været der i Klokken [”i Klokken” indsat over linjen] en Tid bliver Du dog gerne bedre og gaaende. Du maa helst give et Par Sæt Manchettøj i Vask derovre strax, paa Grund af Smaaregn og Graavejr her kan jeg ikke faae sendt Tøj til Dig før tidligst Tirsdag; vi vaskede igaar. Christine var her til Morgen, hun cyclede 7½ i Tirsdags, har helt fri om Onsdagen. Hun er meget tilfreds med nu at have noget mere at Bestille. Dede kjørte for hende Junge og mig en lille Visit paa Ølstedgaard igaar Eftermiddags, han kjører meget forsigtigt og passer nøje paa at undgaa ”hvad Far ikke vilde synes om”. - Igaar fik jeg Brev fra Emil; han er saa rask nu, ingen kan see at han er syg, skriver han, men Du hører jo nu mere direkte om ham, d: 1_ste_ kommer Lud til Byen, bliver hentet i Roskilde af Berta, Lud var et Par Dage hos Emil, skrev med ham, men bare en Hilsen ”hans sidste Ungkarle-Hilsen til vort rare Hjem, hvor han har tilbragt nogle af sine behageligste Timer i hans Ungdom”. Fra Molle fik jeg et langt Brev fra igaar, hun melder sig herover, hvis hun kan paa sin Rundrejse=Billet til Askov Møde i næste Uge. Det var et langt rart Brev, og vi glæder os til at

se hende. De bygger i Sommer paa den store nye Bygning til Skolen. Hilde paa Dalen har været syg og sengeliggende i 3 Maaneder af Nervøsitet. – Syberg kan stadig ikke sove, har saa igaar faaet Opiumspulver, men alligevel ikke sovet i Nat. Mimi ligger nu igjen i Gjestekamret. Vi er jævnlig deromme. Imorgen skal vi saa af med vor Junge, det bliver trist. Igaar var hun saa rask igjen, iaftes var vi alle i saa godt Humør, lille M[ulæseligt] var her til Ære for Junge og Christine. Jeg var forleden Aften "Omgangen rundt" og plukkede en stor Haandfuld Perikum. Amstrups rejser til Glorup paa Lørdag med Nete, Pige og Kusk. Else havde skrevet, at de skulde være de Søndag over, saa vilde hun invitere fremmede paa dem. Wisse havde nemlig skrevet derned, at dersom de (Else og Conne) var bedt ud nogen Steder, saa maatte de endelig ikke sige Nej, hvis de (Amstrups) kunde komme med, da det vilde more hende meget at see Egnens Folk. Meget snildt af Wisse, som jo undertiden kjeder sig lidt dernede. – Nu gaaer jeg selv til Højrup med en Del Breve, jeg øver mig i lange Ture nu, trænerer mig til de 4 Dage i Kjøbenhavn. Børnene og Dit Es hilser.

[Skrevet langs sidste sides højre kant:]

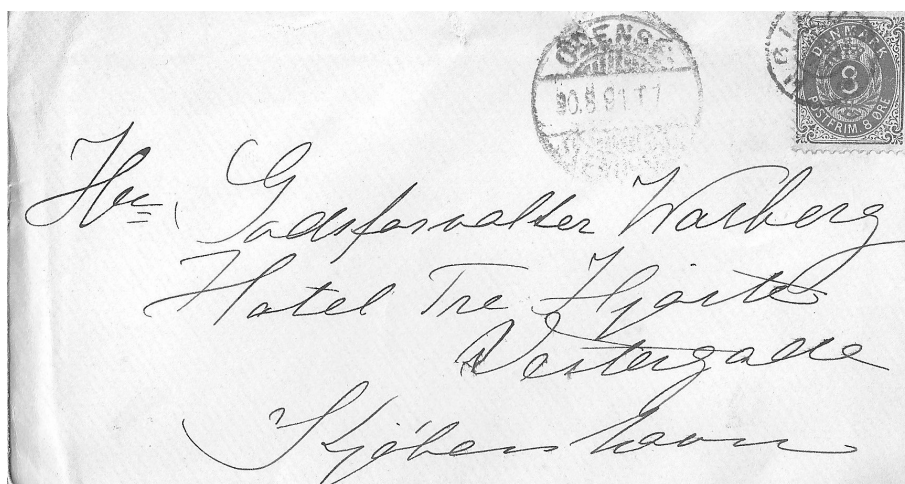
Han har ogsaa vældig godt af at friskes op om Aftenen

[Skrevet langs første sides venstre kant:]

Mange Hilsener til Thorvald det er herligt Du har ham

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



Carlsbergaal - Torsdag -
Tjente Abbe!
Tak for Brevet. Det var jo
beddeligt, at du ikke fik ret
glæde af Gurreturen
for al den Lutherske det
naa ogsaa altfor tidligt at
begynde dig paa den. ~~Abbe~~
Du har været der en ~~del~~
Heriis Dinsdag gerne heere
gaende. Du maa helst
gaa et Par Sat Maanedag
Vark denne Stran, paa
Grund af Smaarejs og
Gaaerejs her. Du jø ikke paa
Søndt 19 til dig for tidligt
Torsdag; vi var paa igaar.
Kontime var her til middag.
Den er paa 7 1/2; Torsdag,
her helt for om Onsdag.
Du er meget tilfreds med
at have noget mere
at bestille. Deu Hjerte for

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

hende Junge og give mig
lille Brevet paa Heltets og
igaae 2 Brevudtag, han
høire meget forsynlig og
hæder sig paa at sende
gaae, hvor han vilde sig
mer om. - Igaae fik jeg
Brevet fra Grund, han er me-
rest om, siger han, ser
at han er i sig, skives han,
men han hører i en mere
driekte om, han d. 1ste
Himmer, Lud til Kjøben,
bliver kendt i Portbilde af
Brevet, Lud var et Par dage
hos Grund, skrev med ham,
men bare en lille, han
sagde mig, Karl-Heine til
vort rare Høje, han har
tilhørt nogle af mine betagte
lygte Tunes, hvor mig den.
Fra Høje fik jeg et langt
Brev fra igaae, som melde
sig herover, heri som han
paa sin Pensions = Brevet til
Arthur Mies: sidste Brev.
Det var et langt paa Brevet.
og i gæder er til at see her-
de. De begynder i Jannu-
paa den store nye Bogning
til Malen. Hilde paa
Datan har været sig og
sengebyggende i Jule-
døg af Kædet. -
Jydey han stadig ikke mere,
her om igaae fæst Opnær,
Tubus, men alle gæder ikke
sret: Nat. Himm, bøger
mer igaae i Gædet.
De er paa en Alverum.
I en anden Brev er see af mig
mer igaae, det har vist.
Igaae var han rest igaae
igaae var alle i de gæder
Himmer, lille Høje var
her til alle for frem og
Christine. Jeg var fulde
Aften, Omgænges med

880362
og plukke en stor Haard
fuld af Striber. Næst
rejser til Skovene paa Lørdag
med Vete, Træg og Træk.
Elsk havde skrevet, at de
de var der i Søndag om, og
ville man indstaa for
de paa den. Hvis havde
været sket den, at de
saa alle (Ude og Komme) var
bleet ud i sig. Stede som
maatte de endelig. Men
vej hvis det Næstkommer
de Næste med, de det
ville mere handle med
at see Egens Folk. Men
smilt af Hise som
med tiden. Gode sig lidt
denne. - Nu gaaer jeg
selv til Skovene med mig.
Dere, jeg var mig i lang
Tid i den træernes mig
at de 4 dage i Tiden har
Givene og det Givene.